# 新大学英语四级考试特训

# 新题型分册

主编 苑春鸣 王惠芳

# 新大学英语四级考试特训

# 新题型分册

主编 苑春鸣 王惠芳

江苏工业学院图书馆 藏 书 章



#### 图书在版编目(CIP)数据

新大学英语四级考试特训.新题型分册/苑春鸣,王慧芳主编.一天津:天津大学出版社,2006.9 ISBN 7-5618-2313-4

I.新... II.①苑...②王... III.英语 - 高等学校 - 水平考试 - 习题 IV.H310.42

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2006)第 103478 号

出版发行 天津大学出版社

出版人 杨欢

地 大津市卫津路 92 号天津大学内(邮编:300072)

电 话 发行部:022-27403647 邮购部:022-27402742

网 址 www.tjup.com

短信网址 发送"天大"至 916088

印 刷 廊坊市长虹印刷有限公司

经 销 全国各地新华书店

开 本 185mm×260mm

印 张 11.25

字 数 340 千

版 次 2006年9月第1版

印 次 2006年9月第1次

印 数 1-4000

定 价 133.00元(共六册)

# 编委会成员

主 编: 苑春鸣 王惠芳

副主编: 赵 憬 楚国华 何 云 吴 楠

编委会成员:(按姓氏拼音排序)

陈 宏 陈宗博 董长龙 侯 磊

刘春瑜 陆燕敏 王 鸣

### 前 言

教育部高教司组织制定了《大学英语课程教学要求(试行)》(以下简称《教学要求》)并在全国部分高校开始试行。为了更好地贯彻《教学要求》,大学英语四、六级考试也要进行相应的改革。本次改革将对考试题型进行重大调整,以达到"培养学生的英语综合应用能力"的要求。本书编者认真分析了全国大学英语四、六级考试委员会公布的《大学英语四级考试(CET-4)试点考试样卷》中新增的考试题型,特别对改错、完型填空和翻译三类题型进行了深入的研究。编写本书旨在使读者通过本书的学习熟练掌握解题思路和技巧,对英语水平有一个全面的提高,从而为2006年6月以后的四级考试做好充分准备。

本书分为三部分。每一部分的内容都提供了大量的习题,并附有详尽的解析。第一部分为翻译。题型以翻译填空的形式出现,共设有300题,涉及英语语言知识的各个方面,对于读者熟练掌握翻译方法和技巧、综合运用语言的能力大有裨益。第二部分为完型填空。本部分共20篇,使读者在充分练习的同时,通过学习锻炼英语的综合运用能力。第三部分为改错。其中包括三项内容:四选一改错;单句改错;篇章改错。四选一改错和单句改错虽然不是四级考试的项目,但编者认为这两项练习能够提高考生对语法细小项目的辨识能力,而且这种能力是成功应对新型四级考试必不可少的。编者根据多年教学经验,精心选取了各个方面的素材进行综合,内容涵盖了语法、词汇和语义等诸方面,促使读者全面掌握语言知识。

本书编者均为资深的一线英语教学骨干,都对四级考试进行了长期的跟踪研究,并将研究 心得应用于实际教学中且取得了良好成果。因此,在编写本书时,编者总结了多年授课所积累 的经验,把握新型四级的基本要求,根据学生的实际需要对全书的取材、布局和讲解等方面作 了细致的安排,使得本书具有较高的实用价值和指导价值。

但因编者时间仓促,水平有限,书中错误或疏漏之处在所难免,敬请读者批评指正。

编者 2006年8月



# 目 录

H	「题型说明	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	(1)
	-、翻译 300	句	(2)
	Exercise 1		
	Exercise 2		
	Exercise 3		
	Exercise 4		
	Exercise 5		(5)
	Exercise 6		
	Exercise 7		
	Exercise 8		• .
	Exercise 9		. ,
	Exercise 10		
	Exercise 11	•••••	
	Exercise 12		
	Exercise 13		
	Exercise 14		
	Exercise 15		(15)
		· 20 例 ······	
	Cloze 1 ·····		(16)
			. ,
	Cloze 4 ·····		(19)
	Cloze 5 ·····		(20)
	Cloze 7 ·····	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	(22)
	Cloze 8 ·····		(23)
	Cloze 12 ···		(28)

Cloze 13		(29)
Cloze 14		(30)
Cloze 15		(31)
Cloze 16		(33)
Cloze 17		(34)
Cloze 18		(35)
Cloze 19		(36)
Cloze 20		(37)
三、改错:		(39)
(一)四选	一改错	(39)
	改错	
(三)篇章	改错	(47)
四、答案与	解析	(61)
(一)翻译		(61)
(二)完型	填空	(93)
(三)改错		(131)
1)四选	一改错 ······	(131)
2)单句	改错	(141)
3) 篇章	改错	(150)



### 新题型说明

教育部高教司组织制定了《大学英语课程教学要求(试行)》(以下简称《教学要求》)并在全国部分高校开始试行。为了更好地贯彻《教学要求》,大学英语四、六级考试也要进行相应改革。本次改革将对考试题型进行重大调整,以达到"培养学生的英语综合应用能力"的要求。现以表格形式介绍改革后四级考试各部分的测试内容、题型和所占分值比例。

试卷构成	测试	内容	测试题型	比例
	UC + 4+1+	短对话	多项选择题	
11C + 100 Acr	听力对话 —	长对话	多项选择题	25.00
听力理解		短文理解	多项选择题	35%
	<b>听力短文</b>	短文听写	复合式听写	•
-		篇章阅读理解	多项选择题	
Arra haba anna dama	仔细阅读理解	篇章词汇理解	选词填空或短句问答	35%
阅读理解		或短句问答	200天工头应 707日	
	快速阅读理解		是非判断 + 句子填空	
	I KAEK	1000年前	或其他	
完型填空或改错		六 <b>武 北 供</b>	多项选择或错误辨认	10%
元型模型以政策	完型填空或改错		并改正	10%
<b>生花和翻译</b>	写作		短文写作	20.00
写作和翻译翻译		译	中译英	20%



# 一、翻译 300 句

#### Exercise 1

1. we cannot	(小特小指控你)With negle	ecung your auty.
2. The newcomer was none	(就是)the wo	orld-famous film star.
3. Are you	(可能在) in London this year?	
4. I've never seen	(如此漂亮的) furniture	before.
	(申请工作) as you are	
6.Only when you have obta	ained sufficient data,	(你才能得出)a sound conclu-
sion.		
7. The children want to do	(只想看电视).	
8. The opposition	(秘密地开会)to organize	their forces.
9. Crossing the Atlantic by	plane (花几个/	、时)nowadays.
10. This is one of the labor	ratories that(4	今年建成的)in our institute.
11.The doctor,	(不想让患者紧张),	did not explain the seriousness of his
illness.		
12(向	右转弯), you will find a path le	ading to his cottage.
13. We were greatly encour	aged by the news of China	(又发射一颗人造卫
星).		
14(如	何提高英语)is often discussed a	mong the students.
15. It was	(他真是愚蠢)to make that silly	remark in such circumstances.
16. The lecture	(今天下午要听的)wi	ll include the radical changes brought
about by the French Re	evolution.	
17. After the snowslide, he	never dreamed of	_ (有机会)for him to be rescued.
18.I made up my mind the	at under no circumstances	(我会同意) to give up my
company.		
19. The peacetime military	budget in that country is	(三十倍之多)that of our
0		
	kes the heart grow fonder.	
<b>人</b> 久别情深。		
<u></u>		



country.

20. Since the rain is so heavy, the game will take place (无论如何都不	20	. Since the rai	in is so he	avy, the game	will take	place	(无论如何都不
--	----	-----------------	-------------	---------------	-----------	-------	---------

#### Exercise 2

21. Our whole class went out for a picnic yesterday	, so (我们都不)know what
happened on the campus.	
22. Would you mind (我问你);	a few questions?
23. The company should be broken up into two entit	ies, one to develop operating system,
(另外一个促进)software applica	ations.
24. For visitors just (想游览	Three Gorges, the cruise from Chongqing to
Yichang is a good choice.	
25. There are more than 100 clubs there, many of the	nem hardly(被任何人所知)
except their own members.	
26. The man behaved in a strange manner today	(像是个疯子).
27. He sat there smiling (好	
28. Susan could not but (承担	旦全部责任)the traffic accident.
29. The room is in good condition	(除了一些污点)on the wall.
30. As is often the case, (=	公分之一的工人)have over-fulfilled the produc-
tion plan.	
31. Do you think it is advisable	_ (将展览延期到)September?
32. As for human beings, it is not impossible	(与和谐相处)nature.
33. In this room, one would (	发现自己被包围) by many interesting and pre-
cious items.	
34. None of us found (有任何	可异常)about him, since we all were busy with
the final exams.	
35. It is (天气这么好)day tha	t many people take sun bath on the beachside.
36. In the past, the white usually considered them	(优越于)the black.
37. They did not find (值得)	与做准备) the worst conditions they might
meet.	
38. His integrity, honesty and generosity	(使他贏得了许多朋友).
39. In the Latin America, there are only	(十分之一的医生)there are in the
0	
Actions speak louder than words.	
行动比言语更有说服力。/事实用	生于雄辩。



United States.	
40. Cambridge University,	(正如我们所知), is one of the eldest universities in
the world	

Exercise 3				
41.The telephone(正如我们所知	) was the invention of Alexander Bell.			
42. More than one defendant(被				
43. Few of the guests arriving yesterday				
44. In our country, every boy and every girl				
45. It was because the water had risen				
46. The substance does not dissolve in water				
47. Not only(他向我收费过高),				
48. Your losses in trade this year are nothing	(与我的相比).			
49. On average, it is said, visitors spend only				
as in London.				
50. By contrast, American mothers were more likely $\_$	(把孩子的成功归因			
于)natural talent.				
51. A recent survey showed that teachers considered gi	iving children computers more important than			
(提高教师工资).				
52. It is said that Einstein(觉得很不好)abou	t the application of his theories to the creation			
of weapons of war.				
53. Miami, Florida, is among the few cities in the Unit	ed States that(被授予)official status			
as bilingual municipalities (双语地区).				
54. The regulation requires that everyone(应证	亥负责)the experimental failure.			
55. If Robert Kennedy had lived a little longer, he pro-	•			
56(和其他任何国家一样), the United States used to define its unit of currency of the				
dollar in terms of the gold standard.				
57. The professor entered the laboratory(后面跟着他的学生).				
58(你年过四十) is not the reason to be fired by the company.				
59(她被挑选上了) made a tremendous stir in the village.				
60. In the theatre the actors (很敏感) the reaction of the audience.				
A 11 . 211	. 16-21-			
Accidents will happen in the best regulated families.				
/ 家规再严,事端难免。				



#### Exercise 4

61(如果我带着雨衣) when I came out this morning, I would not be wet now.				
62. She wasn't feeling well. Otherwise, she(就不会那么早离开会场).				
63. It's proposed that(应建立委员会) to look into the matter.				
64. Had it not been for your laziness, you(就能完成作业了) by now.				
65. My father is an engineer,(我母亲也是).				
66. "Jim is a good swimmer.""(他确实是)."				
67. So little(我对物理学的了解)that the lecture was completely beyond me.				
68. She never laughed, nor(发脾气).				
69(他被授予金牌) was considered a great honor by the whole family.				
70. This is the ring(她花了 1 000 美金).				
71. One of my colleagues(你所熟悉的) is coming today.				
72. She was late again, (这让人厌烦).				
73(就是因为他太粗心了)that he broke all the glasses.				
74. Mark as well as his colleagues(已经申请)that vacant position.				
75. Selected Poems(于 1992 年出版).				
76. Nobody but Ann and San(出席会议).				
77. There is not much point(抱怨他们的服务).				
78.I must remember(把票的钱付给你).				
79. The robot first reads the engineering drawing and then goes on(组装零部件)according				
to the drawing.				
80. Philip politely pretended(没有听到她的话) and went on working on his plan.				
Exercise 5				
81. We were surprised at(他没通过考试) because he was good at mathematics.				
-				
82. Jane was scolded by the director because she left the office with(没锁门). 83. I was overenjoyed at the news of my hometown(取得了如此大的进步).				
84(从近处看去), the mountain looks like an elephant.				
いた。、/ハルシスト A /, the mountain tooks tike an elephant.				
After a storm comes a calm.				
风暴之后是宁静。				
1 44- 010 1 410				



85. I prefer to join you in research work rather than(			
86. His salary as a driver is much higher(比教师的)			
87. Radio, television and press(是三个最常见的手	一段) of conveying news and informa-		
tion.	: /郏朋友房的		
88. The American Red Cross is one volunteer organization who	se purpose is(带助有两即		
人) and the needy.	H) d		
89. Peter, together with his wife and two sons,(将到			
90. The Hope Project is aimed at(筹集资金) to help those poor students go to school.			
91. Many people, especially the old, find it difficult to get ac	customed(现代生命的决步		
奏).			
92.I seldom watch television,(我女儿也是).	show's houlds (利下仕り)		
93. You have to hurry up if you want to buy something because			
94. Nowhere else in the world(你能发现更迷人的身			
95. Either of these young ladies(有资格教英语), La	un and French.		
96. The suspect was charged(抢劫银行) on Friday.	-11		
97."Do you(有要洗的衣物吗) today?" the maid a			
98. Sometimes very young children have trouble(清楚			
99. It is more important that she should be free than(以新生物).			
100. I don't swim now, but I(以前常常游泳) when I was a kid.			
Exercise 6			
Exercise o			
101. After a two-year investigation, the committee imposed _	(对该公司处以		
五百万美金的罚款) for its breaking the rules.			
102. The poem wasn't written to give a realistic account of the	war(而是反对		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
103. My friend was very unhappy for	(没有被邀请)to the concert.		
104. Because of her peculiar character, she has a lot of diffic			
学交朋友).			
105. The observation deck at the World Trade Center	(比其他任何一个都		
高)in New York.			
106. Plato believed that if we(依頼	质于我们的感官), we would not be		
•			
After rain comes fair weather.			
<b> </b>   雨过天晴。/否极泰来。			
1			



able to acquire true knowledge of the universe.				
107. In the early grades, the academic performance of g	irls(与男孩子们			
的相当)in math and almost equal to boys in scien	ce.			
108. Under no circumstances(§	践们侵略其他国家).			
109. Neither Bill nor his parents(				
110. The synthetic functions of the human	(与有很大关系)the right			
half of the brain.				
111.It is possible for us (很好	地利用)solar energy.			
112(学好一门外语) is no	easy matter.			
113.Only in this way(我们				
114.So(他走得太快)that t	none of us was his equal.			
115. Seated on the ground (是-				
116. He traveled a great deal,	(他的多数朋友也是这样).			
117. As we know, war and peace				
118. Many a boy and many a girl				
119. All the machines (要修好)b	by the end of the following week.			
120. Helped by the workers, we succeeded				
ucts.				
Exercise 7				
LACICISE 1				
121. Little do we suspect that the region	(有丰富的水资源).			
122.So(月亮如此明亮)that				
123. Only when it is hungry,(				
124. Not only(地球的位置]				
change.				
125.The songs,(有时伴着舞				
126. She (发现自己正盼望着				
127. A highly developed physical science				
128. The machine, after modified, can	(生产的产品是以前的四倍)in a			
given period of time.				
129. In this workshop the output of July was	(是一月份的四倍).			
0				
All shall be well, and Jack shall have Jil	1.			
/ 有情人终成眷属。				



130. World consumption of petroleum products is about	out(目前比 1940 年大
五倍).	
131. The weight of the electronic device	(增加了百分之四十).
132. One of the biggest problems for the elders is _	(缺少收入).
133. He worked night and day	(还清债务) before the end of the month.
134. Language is a tool by means of	(人们互相交流思想的).
135. After the riot, over fifty people were taken to th 人是无辜的).	he hospital,(其中许多
136. Wearable computer is	(不是幻想而是现实)in the near future.
137. Their economy has expanded enormously in the	
(相比之下,我们反而滑坡了).	
138. Some of those who attended the lecture	(向我暗示并非所有人)took
it particularly seriously.	
139(要是没有)the storm, we would have	arrived earlier.
140. The doctor is liable(X	各疾病的原因归因于)an unknown virus.
Exercise	e 8
141. The president recommended that	(大学招学生) the first week in Sen-
tember.	(人子和子王) the first week in Sep-
142. The company's share price fell so low	(四至王不得不由正态县)
143. He returned three days later,	(以主)//诗///正文勿/. (脸上沾满了污泥) and his clothes
tom into pieces.	( I I I I I I I I I I I I I I I I I I I
-	(田叼姜畑)
144. He stood on deck,	A.T. C. A.A.C.C. Windows H. T. C. A.A.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C
146. They(不会达成协	hill be easily without that common amound
147. She insisted that the seats	
148. He insisted that he	
149. I will not make a noise for fear that	
150. He just couldn't believe that his hometown _	
化).	(21/17) AHPU/(H1)
151. It is required in the regulation that nobody	(被允许抽烟)here.
All things are difficult before they a	ure easy.
万事开头难。	
1	



152. The man over there is(不是别人就是)our principal.
153. As an experienced traveler, he(建议去远足)on vacation.
154. She was misunderstood by the town's women,(她们很多人) were unwilling to vote for her.
155. He tried on three jackets,(没有一件)fitted his size.
156. There are more than 200 scientists in the institute,(其中只有三人) are working
to try to determine how a person feel the world around him.
157. If you ask others to work every weekend without pay, you are(对他们期望得太
多了).
158(我被警告不要去) the east coast where was full of tourists.
159. We
160.I don't(后悔告诉她)what I thought, even if I upset her.
Exercise 9
Exercise 9
161. Nothing can(诱惑我离开)my present position even though it is not well paid.
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
162. We didn't know his telephone number, otherwise we(会给他打电话). 163. We have dinners(每隔一天) in the restaurant which specializes in delicious Chi-
nese food.
164. If no one (接电话)at home, ring me at work.
165(对他大惊小怪) is the last thing he would desire or expect.
166. I happened to see the young lady(陪伴着她) in her idle walk to the park.
167(集中精力于) his scientific research, he had no time left for recreational activi-
ties.
168. The sailors can do nothing but(抱怨食物).
169. Even though he was the leading candidate for the position, he continued to campaign
170. It was as we search deeper and deeper(我们开始发现) evidence for a conclu-
sion.
171. Mr. Johnson, together with his wife and two daughters,(已经投票选举她了).
172. He worked very hard, otherwise he (不可能通过)the entrance examination.
173. The passenger(肯定出事了), otherwise he would have arrived by that time.
Always prepare for a rainy day.
<b>未雨绸缪。</b>



174. Do you know who is liable to	(对······负责)the company's customer service repu-
tation?	
175.Do(提醒我日期)of t	he next meeting because I'm likely to forget.
176(找个看小孩的人)fo	r Saturday evening is a major headache.
177.In any emergency(你看	都可以依赖)Peter who is a considerate and responsible
man.	
178. It is a simple dish to prepare,	(主要包括)of rice and vegetables.
179.The boy,(被母亲惯与	环), has got quite out of hand.
180. The prisoners of war(	企图从逃跑)the concentration camp, but failed.
E	xercise 10
181. A severe illness in conjunction with	the hot weather(使这个婴儿非常虚弱).
182. I feel it a great honor(	被邀请在这里发言)about natural selection.
183.I wish I(有你这样的	机会) when I was young. But I was not so lucky as you.
184. Try to make as(尽可	能少的错误)in your homework and check it carefully after
finished.	
185. He downloaded several papers throu	ngh internet, but(没有一篇)could arouse my
interest.	
	TV set. I must(让人检查一下).
187. Every picture except these two	(已卖出)after the exhibition.
188. It is desired that he(	实施他的计划)right away.
	计划), he rejected it because it cost too much.
190. Look what you've done! You	(本应该再仔细一点).
191. It is necessary that he	(带着更多的钱) with him if he wants to visit more places.
192. The traveler made(  过	进行比较)the Alps and the Rocky Mountains to gain some
remarkable discoveries.	
193. The next day, people continued to	search for the missing boats(以更大规模),
but still couldn't find any clues.	
194. Some people are worrying that more (失去工作).	e and more advanced techniques will lead to many workers
	d till they finish(拓宽马路).
As the tree, so the fruit.	
什么树结什么果。	
/ 川山州石川山木。	